in copertina/*cover:*

Superficie del nuovo piano di cottura in vetroceramica Ariston, della Merloni Elettrodomestici/*detail of surface from the new hob in glass-ceramic mix by Ariston Merloni Elettrodomestici;*
moduli base dal programma Junior, progettato da Tito Agnoli per Schiffini/*modules from the Junior programme, designed by Tito Agnoli for Schiffini;*
antina rivestita in PVC morbido, della cucina Progetto, disegnata da Giancarlo Vegni per Effe Ti/*door finished in soft PVC, from the Progetto programme, designed by Giancarlo Vegni for Effe Ti;*
piastrelle dal programma Caleidoscopio, di Appiani 2/*tiles from the Caleidoscopio programme, produced by Appiani 2.*
Il progetto grafico della copertina è di Natalia Corbetta/*the graphic design of the cover is by Natalia Corbetta.*

BIBLIOTECA

direttore/*editor*
DOROTHEA BALLUFF

redazione/*editing*
TERRY PIAZZOLI GANAPINI
ANNA TERZI

segreteria/*secretaries*
RENATA ZAZZARINI
ANTONELLA PIAZZOLI

art direction
NATALIA CORBETTA

impaginazione/*layout*
ELENA MARIANI

promotion
GILDA BOJARDI

ADRIANA AURELI
RICCARDO BOSIZIO
WANDA BRAGGION
GIULIANA FACHINI
ANGELO FRANCESCHINI
ROSSANA GALLI
LUCIANA GIACON
VIRGINIO OMICCIOLI
ADRIANA PETTORALI
ALESSANDRA GUJA PRIORA
MARIELLA SCARPETTI

traduzioni/*translations*
ANDREW BARNABY
ANGELA GALLAGHER
SARAH MAITLAND
HELEN REINEY

SOMMARIO / *SUMMARY*

Pagina 3 — EDITORIALE: RICETTA
Page 3 — EDITORIAL: MENU

Pagina 4 — MOLTO FUMETTO, UN PO' D'ARROSTO
Page 4 — KITCHEN COMICS

Pagina 8 — NOVITÀ SCOTTANTI
Page 8 — BURNING NOVELTIES

Pagina 12 — L'USO DEL DECORO
Page 12 — THE USE OF DECORATION

Pagina 16 — IL NUOVO FOCOLARE
Page 16 — MY HEARTH

Pagina 17 — GIORNALE
Page 17 — NEWS

Pagina 25 — INDICE DELLE PRODUZIONI
Page 25 — MANUFACTURERS' INDEX

Pagina 86 — INDIRIZZI
Page 86 — ADDRESSES